

The communication below provides important information from the Public Schools of Brookline. Translated versions are available at the following links:

- [الرجاء الضغط هنا للترجمة العربية: Arabic](#).
- [Chinese: 点击这里查看中文翻译.](#)
- [Haitian Creole: Klike la a pou tradiksyon kreyòl ayisyen an.](#)
- [Hebrew: אנו לחץ כאן לעצמך בעברית](#).
- [Japanese: ここをクリックして日本語の翻訳にアクセスしてください.](#)
- [Korean: 한국어 번역을 보시려면 여기를 클릭하십시오.](#)
- [Portuguese: Clique aqui para a tradução em português.](#)
- [Russian: Нажмите здесь, чтобы получить доступ к русскому переводу.](#)
- [Spanish: Haga clic aquí para acceder a la traducción al español.](#)
- [Vietnamese: Nhấn vào đây để truy cập bản dịch tiếng Việt.](#)

Arabic:

(نظرًا لضرورة هذا الاتصال ، يتم توفير النسخ المترجمة في ترجمة Google وقد تحتوي على عبارات وتركيبات غير ملائمة. يرجى إعفاء أي أخطاء).

تحية لعائلات وموظفي PSB ،

يصادف هذا السبت الذكرى السنوية العشرين لهجمات 11 سبتمبر الإرهابية. بالنسبة للبعض منا ، تظل ذاكرتنا عن ذلك اليوم واضحة بشكل مخيف. كنت في فصلني أقوم بالتدريس عندما جاء أحد الزملاء إلى باب منزل ليبلغني بما حدث. أتذكر الارتباك والقلق والخوف المشترك بين طلابي وزملائي عندما حاولنا فهم ما حدث. مع فصلي بعد ذلك ، أتذكر الانخراط في المعالجة المبكرة مع منح الطلاب أيضًا لحظة للتواصل مع عائلاتهم من أجلطمأنينة والراحة. في الفصول الدراسية في جميع أنحاء PSB غدًا ، سيتبع المعلّمون المريخون مبادرة مماثلة ويستغرقون وقتًا في التتفيق والتكرير والتفكير فيما حدث قبل عشرين عامًا.

نحن ندرك أن لدينا فرصة - ومسؤولية - للتفتف حول هذا الحدث (خاصة لأولئك الذين ولدوا بعد الهجمات) بطريقة آمنة وجذابة. بصفتنا منطقة ملتزمة بالإنصاف وضمان مشاركة جميع الطلاب في ديمقراطيتنا بشكل مدروس ، نعتقد أنه من المهم الاعتراف بهذه اللحظة. بالإضافة إلى ذلك ، نحن ملتزمون بتوفير الموارد الازمة للجميع لمعالجة أفكارهم ومشاعرهم. ستختلف تجربة الطلاب غدًا في النهاية من مدرسة إلى أخرى ، ومن فصل دراسي إلى فصل دراسي ، ومن صف إلى آخر. بصفته المنسق المؤقت للدراسات الاجتماعية K-8 ، جريح بورتر ، قال لموظفينا و [Brookline TAB في وقت سابق اليوم](#): "لا توجد طريقة" صحيحة "[تدريس أحداث 11 سبتمبر] ، فقط بالطريقة التي تحتاجها في هذا الوقت. "

إن العمل الذي نقوم به كمعلمين وأولياء الأمور / الأوصياء ليس سهلاً أبداً - خاصة في مواضيع حساسة ومعقدة وشخصية مثل هذه. أعلم أنه بينما نستعد لذكر هذه المأساة ، نحن جميعاً في PSB على استعداد لدعمك. أشجعك على التواصل مع جيرانك ومجتمعك وبعضنا البعض بينما نواصل التعافي الجماعي من هذه الأوقات العصيبة.

بإخلاص،

Linus J. Guillory Jr., PhD
المشرف على المدارس

Chinese:

(由于时间紧迫，此翻译文是通过谷歌翻译的。如有措辞和结构错误，请谅解。)

問候 PSB 的家人和工作人員，

本週六將紀念 9 月 11 日恐怖襲擊事件二十週年。對於我們中的一些人來說，我們對那一天的記憶仍然清晰得令人難以忘懷。當一位同事來到我家門口告訴我發生了什麼時，我正在課堂教學。我記得當我們試圖弄清發生的事情時，我的學生和同事們所共有的困惑、焦慮和恐懼。在我的課堂上，我記得參與早期處理，同時也讓學生有時間與家人聯繫以獲得安慰和安慰。明天在整個 PSB 的教室裡，感到舒適的教育工作者將採取類似的舉措，並花時間教育、尊重和反思 20 年前發生的事情。

我們認識到我們有機會 - 也有責任 - 以安全和引人入勝的方式對這一事件進行教育（特別是對於那些在襲擊後出生的人）。作為一個致力於公平並確保所有學生都能深思熟慮地參與我們的民主的學區，我們認為承認這一刻很重要。此外，我們致力於為每個人提供處理他們的想法和感受所需的資源。明天學生的體驗最終將因學校而異，因課堂而異，因年級而異。正如我們的臨時 K-8 社會研究協調員 Greg Porter 在今天早些時候對我們的員工和 [布魯克萊恩 TAB 所說的那樣](#)：“沒有‘正確’的方式[教 9/11]，只是你此時需要的方式。”

我們作為教育工作者和家長/監護人所做的工作絕非易事——尤其是在像這樣敏感、複雜和個人化的主題中。要知道，當我們準備記住這場悲劇時，PSB 的所有人都準備好支持您。我鼓勵您與鄰居、社區和彼此聯繫，因為我們將繼續從這些創傷性時期中集體康復。

真摯地，

Linus J. Guillory Jr., PhD
學校總監

Haitian Creole:

(Akòz ijans nan komunikasyon sa a, vèsyon yo tradui yo bay nan Google Translate epi yo ka gen fraz gòch ak estrikti. Tanpri eskize nenpòt erè.)

Bonjou Fanmi PSB ak Anplwaye,

Samdi sa a pral make ventyèm anivèsè atak teworis 11 septanm yo. Pou kèk nan nou, memwa nou nan jou sa a rete ante klè. Mwen te nan salklas mwen an ap anseye lè yon kolèg rive nan pòt mwen enfòme m 'sa ki te pase. Mwen sonje konfizyon an, enkyetid, ak laperèz pataje nan mitan elèv mwen yo ak kòlèg li yo menm jan nou te eseye fè sans nan sa ki te pase. Avèk salklas mwen an lè sa a, mwen sonje angaje nan pwosesis bonè pandan ke mwen pèmèt elèv yo yon moman pou konekte avèk fanmi yo pou rasirans ak konfò. Nan sal klas nan tout PSB

demen, edikatè ki konfòtab ap swiv yon inisyativ ki sanble ak pran tan edike, onore, ak reflechi sou sa ki te pase ven ane de sa.

Nou rekonèt ke nou gen yon opòtinite - ak responsablite - pou edike sou evènman sa a (patikilyèman pou moun ki fèt apre atak yo) nan yon fason san danje epi angaje. Kòm yon distri angaje nan ekite ak asire tout elèv yo ka patisipe reflechi byen nan demokrasi nou an, nou kwè li enpòtan pou rekonèt moman sa a. Anplis de sa, nou angaje nan bay resous ki nesesè pou tout moun trete panse yo ak santiman yo. Ekspiryans pou elèv demen yo pral finalman varye de lekòl an lekòl, salklas nan salklas, ak klas nan klas. Kòm koòdonatè pwovizwa K-8 syans sosyal nou yo, Greg Porter, te di anplwaye nou yo ak [TAB Brookline la pi bonè jodi a](#) :"Pa gen okenn" dwa "fason [yo anseye 9/11], jis fason ke ou bezwen nan moman sa a. "

Travay nou fè kòm edikatè ak paran / gadyen pa janm fasil - sitou nan sijè ki sansib, konplike, ak pèsonèl tankou sa a. Konnen ke pandan nap prepare pou nou sonje trajedi sa a, nou tout nan PSB nou prè pou nou sipòte ou. Mwen ankouraje w kontakte vwazen ou yo, kominote ou yo, ak youn ak lòt pandan nap kontinye geri ansanm nan moman twomatik sa yo.

Sensèman,

Linus J. Guillory Jr., PhD
Sipèantandan lekòl yo

Hebrew:

(בגלל מוגבלות זמן, תרגום זה תורגם באמצעות Google. אני הבין אם ישן שגיאות בניסוח ובמבנה.)

ברכה משפחות וצוות PSB,

בשבת זו י מלאו עשרים שנה להתקפות הטרור ב-11 בספטמבר. עברו חלק מאיתנו, היזכרון שלנו מהיום הזה נשאר ברור עד כדי רתיעה. למדתי בכיתה כאשר עמי הגע לדלת של' להודיע לי מה קרה. אני זוכר את הבלבול, החרדה והפחד שהחלקו בין תלמידי ועמי כנסינו להבין מה קרה. עם הכיתה של' אז, אני זוכר שעשיתי עיבוד מוקדם תוך שהענקי לתלמידים רגע להתחבר לשפחותיהם לצורך ביטחון ונוחות. בכיתות ברחבי PSB מחר, אנשי חינוך נוחים יעקבו אחר יוזמה דומה וייקחו זמן לחנן, לבכד ולהרהר במה שקרה לפני עשרים שנה.

אנו מכירים בכך שיש לנו הzdמנות - ואחריות - לחזור על אירוע זה (במיוחד עבר מי שנולד לאחר הפיגועים) בצורה בטוחה ומרתקת. כמחוז המחייב להונן ולהבטיח שכל התלמידים יכולים להשתתף במחשבה בדמוקרטיה שלנו, אנו מאמינים חשוב לו להכיר ברגע זה. בנוסף, אנו מוחיבים לספק את המשאים הדורשים לכך לעבד את מחשבותיו ורגשותיו. החוויה לתלמידים מחר תשתנה בסופו של דבר מבית ספר לבית ספר, מכיתה לכיתה, וכיתה לכיתה. כפי שאמר רכזמני של לימודי ההברה K-8, גרג פורטר, לנצח שלנו ול-[TAB Brooklin מוקדם יותר](#) היום: "אין דרך" נכונה "[ללמד את 11 בספטמבר], רק את הדרך הדורשה לך בשלב זה."

העובדת שאנו עושים כמחנכים והורים/אפוטרופוסים היא אף פעם לא קלה - במיוחד בנושאים רגשיים, מסובכים או אישיים כמו זה. דעו שככל שאנו מתכוונים לזכור את הטרגדיה הזאת, כולנו ב-PSB מוכנים לתמוך בהם. אני מעודד

אותך לפנות לשכנים שלך, לקהילות שלך זה זהה כשאנחנו ממשיכים להחלים באופן קולקטיבי מתקופות טריאומטיות אלה.

בכנות,

Linus J. Guillory Jr., PhD
מנהל בית הספר

Japanese:

(この連絡事項は皆様に緊急にお知らせする必要がありましたので、翻訳をGoogle Translateを使用して用意したものです。分かりづらい言い回しや、文の構造に過ちがあるかと思いますが、ご理解のほど宜しくお願ひします。)

PSBのご家族とスタッフのご挨拶、

今週の土曜日は、9月11日のテロ攻撃の20周年を迎えます。私たちの何人かにとって、その日の私たちの記憶は忘れられないほどはっきりしています。同僚が私のドアに来て、何が起きたのかを知らせてくれたとき、私は教室で教えていました。何が起きたのかを理解しようとしたときに、生徒や同僚の間で共有された混乱、不安、恐れを思い出します。その時の私の教室では、生徒が安心と快適さのために家族とつながる時間を与えながら、初期の処理に従事したことを覚えています。明日のPSB全体の教室では、快適な教育者が同様のイニシアチブに従い、20年前に起きたことを教育し、尊重し、熟考するために時間をかけます。

私たちは、このイベントについて(特に攻撃後に生まれた人々のために)安全で魅力的な方法で教育する機会と責任があることを認識しています。公平性とすべての学生が私たちの民主主義に思慮深く参加できるようにすることを約束する地区として、私たちはこの瞬間を認めることが重要であると信じています。さらに、私たちはすべての人が自分の考えや感情を処理するために必要なリソースを提供することに取り組んでいます。明日の生徒の体験は、最終的には学校ごと、教室ごと、学年ごとに異なります。私たちの暫定的なK-8社会科コーディネーターであるGregPorterは、[今日の初めに](#)私たちのスタッフと[BrooklineTAB](#)に次のように述べました。「[9.11を教えるための]「正しい」方法はありません。現時点での必要な方法だけです。」

私たちが教育者や保護者として行う仕事は決して簡単ではありません。特に、これほど敏感で、複雑で、個人的な科目ではそうです。この悲劇を思い出す準備をしているとき、PSBの私たち全員があなたをサポートする準備ができていることを知ってください。私たちはこれらのトラウマ的な時代から集合的に癒し続けているので、あなたの隣人、あなたのコミュニティ、そしてお互いに手を差し伸べることをお勧めします。

心から、

Linus J. Guillory Jr., PhD
学校の監督

Korean:

(이 커뮤니케이션의 긴급성 때문에 번역된 버전은 구글 번역기를 통해 제공되며 어색한 표현과 구조를 포함할 수 있습니다. 잘못된 것은 양해 부탁드립니다.)

PSB 가족 및 직원 여러분, 안녕하십니까?

이번주 토요일은 9·11 테러 20주년이 되는 날이다. 우리 중 일부에게는 그날의 기억이 잊혀지지 않을 정도로 선명합니다. 내가 교실에서 가르치고 있을 때 동료가 내 집으로 와서 무슨 일이 일어났는지 알려주었습니다. 나는 우리가 무슨 일이 일어났는지 이해하려고 노력할 때 학생들과 동료들 사이에서 공유되었던 혼란, 불안, 두려움을 기억합니다. 당시 교실에서 조기 처리에 참여하면서 학생들이 안심하고 편안하게 가족과 소통할 수 있는 시간을 제공했던 것을 기억합니다. 내일 PSB 전역의 교실에서 편안한 교육자들은 유사한 계획을 따르고 20년 전에 있었던 일을 교육하고, 존중하고, 반성하는 시간을 가질 것입니다.

우리는 안전하고 매력적인 방식으로 이 사건(특히 공격 이후에 태어난 사람들을 위해)을 교육할 기회와 책임이 있음을 알고 있습니다. 형평성을 위해 노력하고 모든 학생들이 우리의 민주주의에 신중하게 참여할 수 있도록 보장하는 학군으로서 우리는 이 순간을 인정하는 것이 중요하다고 믿습니다. 또한 모든 사람이 자신의 생각과 감정을 처리하는데 필요한 리소스를 제공하기 위해 최선을 다하고 있습니다. 내일 학생들의 경험은 궁극적으로 학교마다, 교실마다, 학년마다 다를 것입니다. 임시 K-8 사회 연구 코디네이터인 Greg Porter는 [오늘 일찍](#) 직원과 [Brookline TAB](#)에게 다음과 같이 말했습니다 ."[9/11을 가르치는]" "올바른" 방법은 없습니다. 이 시간에 필요한 방법입니다."

교육자 및 부모/보호자로서 우리가 하는 일은 결코 쉬운 일이 아닙니다. 특히 이와 같이 민감하고 복잡하며 개인적인 주제에서 그렇습니다. 이 비극을 기억할 준비를 하는 동안 PSB의 모든 직원이 당신을 지원할 준비가 되어 있다는 것을 알아두십시오. 우리가 이 충격적인 시간에서 집단적으로 치유를 계속하면서 이웃, 지역 사회 및 서로에게 손을 내밀기를 권장합니다.

감사합니다,

Linus J. Guillory Jr., PhD
교육감

Portuguese:

(Devido à urgência desta comunicação, as versões traduzidas são fornecidas através do Google Translate e podem conter frases e estrutura inadequadas. Por favor, desculpe quaisquer erros.)

Saudações às famílias e funcionários do PSB,

Este sábado marcará o vigésimo aniversário dos ataques terroristas de 11 de setembro. Para alguns de nós, nossa memória daquele dia permanece assustadoramente clara. Eu estava ensinando em minha sala de aula quando um colega veio à minha porta para me informar o que havia acontecido. Lembro-me da confusão, ansiedade e medo compartilhados entre meus alunos e colegas enquanto tentávamos entender o que aconteceu. Com minha sala de aula, então, lembro-me de me envolver no processamento inicial ao mesmo tempo em que proporcionava aos alunos um momento para se conectar com suas famílias para obter segurança e conforto. Nas salas de aula do PSB amanhã, os educadores que se sentirem à vontade seguirão uma iniciativa semelhante e reservarão um tempo para educar, homenagear e refletir sobre o que aconteceu há vinte anos.

Reconhecemos que temos a oportunidade - e a responsabilidade - de educar sobre este evento (especialmente para aqueles que nasceram após os ataques) de uma maneira segura e envolvente. Como um distrito comprometido com a equidade e com a garantia de que todos os alunos possam participar de forma consciente em nossa democracia, acreditamos que é importante reconhecer este momento. Além disso, temos o compromisso de fornecer os recursos necessários para que todos possam processar seus pensamentos e sentimentos. A experiência para os alunos de amanhã irá variar de escola para escola, sala de aula para sala de aula e série para série. Como nosso coordenador interino de estudos sociais K-8, Greg Porter, disse à nossa equipe e [ao Brookline TAB hoje cedo](#): “Não existe uma maneira“ certa “[de ensinar 11 de setembro], apenas a maneira que você precisa neste momento.”

O trabalho que fazemos como educadores e pais / responsáveis nunca é fácil - especialmente em assuntos tão delicados, complicados e pessoais como este. Saiba que enquanto nos preparamos para relembrar essa tragédia, todos nós do PSB estamos prontos para apoiá-lo. Eu os encorajo a estender a mão para seus vizinhos, suas comunidades e uns aos outros, enquanto continuamos a nos curar coletivamente desses tempos traumáticos.

Sinceramente,

Linus J. Guillory Jr., PhD
Superintendente de Escolas

Russian:

(Вследствие срочности данного сообщения, перевод документа осуществлялся посредством использования Google Translate и может содержать некорректные языковые обороты и структуры. Приносим извинения за неудобства.)

Приветствуя семью и сотрудников PSB!

В эту субботу мы будем отмечать двадцатую годовщину терактов 11 сентября. Для некоторых из нас память об этом дне остается неизменно ясной. Я преподавал в классе,

когда ко мне подошел коллега, чтобы сообщить мне, что произошло. Я вспоминаю смятение, тревогу и страх, которые разделяли мои ученики и коллеги, когда мы пытались разобраться в том, что произошло. В моем классе я помню, как занимался ранней обработкой, а также давал студентам возможность пообщаться со своими семьями, чтобы успокоить и утешить. Завтра в классах по всему общественному телевидению и обществу удобные преподаватели последуют той же инициативе и потратят время на просвещение, почтение и размышления о том, что произошло двадцать лет назад.

Мы осознаем, что у нас есть возможность - и мы несем ответственность - рассказать об этом событии (особенно для тех, кто родился после нападений) безопасным и увлекательным образом. Как окруж, приверженный принципам справедливости и обеспечению того, чтобы все учащиеся могли вдумчиво участвовать в нашей демократии, мы считаем важным признать этот момент. Кроме того, мы стремимся предоставить ресурсы, необходимые каждому для обработки своих мыслей и чувств. Завтрашние впечатления для учащихся в конечном итоге будут разными от школы к школе, от класса к классу и от класса к классу. Как сказал сегодня нашим сотрудникам и [Brookline TAB](#) наш временный координатор социальных исследований в K-8 Грег Портер :«Не существует«правильного »способа [преподавать 9/11], только того способа, который вам нужен в настоящее время.”

Работа, которую мы выполняем как педагоги и родители / опекуны, никогда не бывает легкой - особенно в таких деликатных, сложных и личных предметах, как эта. Знайте, что, когда мы готовимся вспомнить эту трагедию, все мы в PSB готовы поддержать вас. Я призываю вас обратиться к своим соседям, своим сообществам и друг другу, поскольку мы продолжаем коллективно исцеляться от этих травмирующих времен.

Искренне,

Linus J. Guillory Jr., PhD

Директор школ

Spanish:

(Debido a la urgencia de esta comunicación, las versiones traducidas se proporcionan a través del traductor Google y pueden contener frases y estructuras difíciles. Por favor, disculpe cualquier error.)

Saludos a las familias y al personal de PSB,

Este sábado se cumplirá el vigésimo aniversario de los ataques terroristas del 11 de septiembre. Para algunos de nosotros, nuestro recuerdo de ese día sigue siendo inquietantemente claro. Estaba en mi salón de clases enseñando cuando un colega llamó a mi puerta para informarme de lo que había sucedido. Recuerdo la confusión, la ansiedad y el miedo que compartían mis alumnos y colegas mientras tratábamos de darle sentido a lo que

sucedió. Entonces, con mi salón de clases, recuerdo haber participado en el procesamiento temprano al mismo tiempo que les brindaba a los estudiantes un momento para conectarse con sus familias para tranquilizarlos y consolarlos. Mañana en las aulas de PSB, los educadores que se sientan cómodos seguirán una iniciativa similar y se tomarán el tiempo para educar, honrar y reflexionar sobre lo que sucedió hace veinte años.

Reconocemos que tenemos la oportunidad, y la responsabilidad, de educar sobre este evento (especialmente para los nacidos después de los ataques) de una manera segura y atractiva. Como distrito comprometido con la equidad y con garantizar que todos los estudiantes puedan participar de manera reflexiva en nuestra democracia, creemos que es importante reconocer este momento. Además, estamos comprometidos a proporcionar los recursos necesarios para que todos procesen sus pensamientos y sentimientos. En última instancia, la experiencia de los estudiantes de mañana variará de una escuela a otra, de un aula a otra y de un grado a otro. Como nuestro coordinador interino de estudios sociales K-8, Greg Porter, le dijo a nuestro personal y [al Brookline TAB el día de hoy](#) :“No hay una forma” correcta “[de enseñar el 11 de septiembre], sólo la forma que necesita en este momento.”

El trabajo que hacemos como educadores y padres / tutores nunca es fácil, especialmente en temas tan sensibles, complicados y personales como este. Sepa que mientras nos preparamos para recordar esta tragedia, todos en PSB estamos listos para apoyarlo. Los animo a que se acerquen a sus vecinos, sus comunidades y entre ellos mientras continuamos sanando colectivamente de estos tiempos traumáticos.

Atentamente,

Linus J. Guillory Jr., PhD
Superintendente de escuelas

Vietnamese:

(*Do tính cấp thiết của giao tiếp này, các phiên bản đã dịch được cung cấp thông qua Google Dịch và có thể chưa chính tả và cấu trúc khó hiểu. Xin vui lòng bỏ qua bất kỳ sai sót.*)

Xin chào Gia đình và Nhân viên PSB,

Thứ Bảy này sẽ đánh dấu kỷ niệm hai mươi năm ngày xảy ra vụ tấn công khủng bố ngày 11 tháng 9. Đối với một số người trong chúng ta, ký ức của chúng ta về ngày đó vẫn rõ ràng một cách ám ảnh. Tôi đang trong lớp dạy học thì một đồng nghiệp điền trước cửa nhà tôi để thông báo cho tôi những gì đã xảy ra. Tôi nhớ lại sự bối rối, lo lắng và sợ hãi được chia sẻ giữa các sinh viên và đồng nghiệp của tôi khi chúng tôi cố gắng hiểu những gì đã xảy ra. Với lớp học của tôi sau đó, tôi nhớ tham gia vào việc xử lý sớm đồng thời tạo cho học sinh một chút thời gian để kết nối với gia đình của họ để yên tâm và thoải mái. Trong các lớp học của PSB vào ngày mai, các nhà giáo dục cảm thấy thoải mái sẽ làm theo một sáng kiến tương tự và dành thời gian để giáo dục, tôn vinh và suy ngẫm về những gì đã xảy ra hai mươi năm trước.

Chúng tôi nhận ra rằng chúng tôi có cơ hội - và trách nhiệm - để giáo dục về sự kiện này (đặc biệt là đối với những người sinh ra sau các cuộc tấn công) một cách an toàn và hấp dẫn. Là một học khu cam kết công bằng và đảm bảo tất cả học sinh có thể tham gia một cách chu đáo vào nền dân chủ của chúng tôi, chúng tôi tin rằng điều quan trọng là phải thừa nhận thời điểm này. Ngoài ra, chúng tôi cam kết cung cấp các nguồn lực cần thiết để mọi người xử lý suy nghĩ và cảm xúc của họ. Trải nghiệm cho học sinh ngày mai cuối cùng sẽ khác nhau giữa các trường học, lớp học này sang lớp học khác và từ lớp này sang lớp khác. Như điều phổi viên tạm thời về nghiên cứu xã hội K-8 của chúng tôi, Greg Porter, đã nói với nhân viên của chúng tôi và [Brookline TAB vào đầu ngày hôm nay](#): "Không có cách" đúng "nào [để dạy về sự kiện 11/9], chỉ là cách bạn cần vào lúc này."

Công việc mà chúng tôi làm với tư cách là nhà giáo dục và cha mẹ / người giám hộ không bao giờ là dễ dàng - đặc biệt là trong những chủ đề nhạy cảm, phức tạp và cá nhân như thế này. Biết rằng khi chúng tôi chuẩn bị nhớ lại thảm kịch này, tất cả chúng tôi tại PSB đều sẵn sàng hỗ trợ bạn. Tôi khuyến khích bạn tiếp cận với những người hàng xóm, cộng đồng của bạn và lẫn nhau khi chúng ta tiếp tục hàn gắn những vết thương lòng chung sau những khoảng thời gian đau thương này.

Trân trọng,

Linus J. Guillory Jr., PhD
Giám đốc các trường học